

**EQQARTUUSSISOQARFIK SERMERSUUMI  
EQQARTUUSSISUT SILIAANNIK  
ALLASSIMAFFIUP ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF RETSBOGEN  
FOR  
SERMERSOOQ KREDSRET**

Den 1. september 2015 [...] holdt Sermersooq Kredsret [...] offentligt retsmøde. [...]

Retten behandlede

sagl.nr. SER-NUU-KS-0183-2015

[...]

Domfældte forklarede på grønlandsk, at qaqutigut ikiaroortarpoq, angsteqakujuttarami eqqissinarigamigit. Paatsiveerulluni ikiaroorntumik ujaasineq ajorpoq. Ikiaroorntoq iperariartorusaarpa. Normaliujuannarpoq ikiaroortaraluarluni tamakkutoraluarluni. Nammineq angerlarsimaffini aquppaa, inuusutissani atisanilu pisiarisarlugit. Iisartagartunngilaq kapitittarpoq. Siulleq nakorsaatini tarnilussaatisorujussuuaa. Saqqummiunneqartut sallupput allatat. Uummataa ajulertinnikuuaat nakorsaatit. Inuunera tamaat uummatiminik nakorsaatitulemnikuuvoq nakorsaatit pisuullutik. Naammagittaalliorneri napparsimaveqarfinnut pinerlunnertut isigineqarput. Angstertaqaaq. Ullut 14-ikkaarlugit kapitittarpoq. Nakorsaatitunngikkaluaruni pitsaanerussagalarpoq, unitsikkusuppai nakorsaatit akornutigamigit. Oqaatsini sakkortusinnaasarnikuupput napparsimaveqarfimmi paaseqqugaluarluni, nipituumik erseqqarissumik oqaluttarami. Siorasaarinngortittarpaat tamakku nammineq.

Napparsimasutut misiginngilaq, kisiat angstertarpoq. Siullermik atortitaat respidal pisuutippaa. Pissutsimini nipituujuvoq.

Kingullermik nakorsamiippoq aatsaannguaq pissangavallaagigami eqqissisaamik piartorami.

”Domfældte forklarede på grønlandsk, at han ryger sig skæv med sjældne mellemrum og at han gør det fordi, han lider af angst og finder hashen beroligende. Han plejer ikke at lede desperat efter hash. Han er langsomt begyndt at slippe hashen. Han har altid været normal, selvom han ryger hash. Han administrerer selv sit hjem og køber selv sit tøj og de daglige fornødenheder. Han er ikke medicineret med piller, men får det som depotmedicin. Han blev meget psykisk syg af sin

første medicin. Det fremlagte er løgnagtig skrevet. Medicinen har givet ham et dårligt hjerte. På grund af medicinen skal han tage hjertemedicin resten af livet. Sundhedsvæsenet anser hans klager som værende kriminelle handlinger. Han lider af stor angst. Han får depotmedicin hver 14. dag. Det ville være bedre, hvis han ikke får medicin. Han ønsker at stoppe med medicinen, for han får det dårligt af det. Han har fremkommet med hårde udtalelser for at få sundhedsvæsenet til at forstå ham, idet han har talt klart og tydeligt. De tolker det som trusler.

Han føler sig ikke syg, men han lider af angst. Han giver den første medicin respidal skylden herfor. Han har en larmende personlighed.

Sidst så han en læge lige før, idet han skulle have medicin fordi han var så spændt. ”

[...]

Domfældte havde lejlighed til at udtale sig og bemærkede, at kissaatigaa aniguinissani. Ikiarootarnini pillugu eqqartuunneqarnikuunngilaq. Pinerluutiginiarnavianngilaa. Neriuppoq paasineqassalluni. / at han ønskede ophævelse af dommen. Han er ikke tiltalt for sin hashmisbrug. Han vil ikke begå overtrædelse af euforiserende stoffer. Han håber på forståelse.

[...]